

Adeilad y Goron,
Parc Cathays, Caerdydd,
CF10 3NQ

Crown Buildings,
Cathays Park,
Cardiff, CF10 3NQ

Ffôn / tel: 0300 123 1590

Ebost / email: PEDW.Seilwaith@llyw.cymru
PEDW.Infrastructure@gov.wales

Ein Cyf / Our Ref: SIP CAS-04625-N0C6Z5

Dyddiad / Date: 09/03/2026

Cyfeiriadau / Addressees:

- Cyngor Bwrdeistref Sirol Rhondda Cynon Taf / Rhondda Cynon Taf County Borough Council
- Awdurdod Parc Cenedlaethol Bannau Brycheiniog / Bannau Brycheiniog National Park Authority
- Cyngor Bwrdeistref Sirol Blaenau Gwent / Blaenau Gwent County Borough Council
- Cyngor Bwrdeistref Sirol Pen-y-bont ar Ogwr / Bridgend County Borough Council
- Cyngor Bwrdeistref Sirol Caerffili / Caerphilly County Borough Council
- Cyngor Caerdydd / Cardiff Council
- Cyngor Bwrdeistref Sirol Merthyr Tudful / Merthyr Tydfil County Borough Council
- Cyngor Castell-nedd Port Talbot / Neath Port Talbot Council
- Cyngor Sir Powys / Powys County Council
- Cyngor Abertawe / Swansea Council
- Cyngor Bwrdeisdref Sirol Torfaen / Torfaen County Borough Council
- Cyngor Bro Morgannwg / Vale of Glamorgan Council
- Defnydd Tir Amaethyddol a Pholisi Pridd, Llywodraeth Cymru / Agricultural Land Use & Soil Policy, Welsh Government
- Cadw
- Cyfarwyddiaeth Trafnidiaeth, Llywodraeth Cymru / Transport Directorate, Welsh Government
- Cyfoeth Naturiol Cymru / Natural Resources Wales
- Arqiva
- Civil Aviation Authority
- Sefydliad Seilwaith Amddiffyn / Defence Infrastructure Organisation
- Dŵr Cymru
- Awdurdod Gweithredol Iechyd a Diogelwch / Health and Safety Executive
- Joint Radio Company
- Mining Remediation Authority

Rydym yn croesawu gohebiaeth Gymraeg. Cewch ateb Cymraeg i bob gohebiaeth Gymraeg ac ni fydd gohebu yn Gymraeg yn arwain at oedi.

We welcome correspondence in Welsh. Correspondence received in Welsh will be answered in Welsh and corresponding in Welsh will not involve any delay.

-
- NATS
 - Network Rail
 - Iechyd Cyhoeddus Cymru / Public Health Wales
 - Gwasanaeth Tân ac Achub De Cymru / South Wales Fire and Rescue Service
 - SP Energy Networks
 - Glandŵr Cymru / The Canal and River Trust
 - Trafnidiaeth Cymru / Transport for Wales
-

Annwyl bawb / Dear all

**** English text follows on page 3 ****

Deddf Seilwaith (Cymru) 2024

Rheoliadau Cynllunio Gwlad a Thref (Asesu Effeithiau Amgylcheddol) (Cymru) 2017 (fel y'i diwygiwyd)

Cais PSS Potensial: Fferm Wynt Carreg Wen

Cyfeiriad y Safle: Coedwig Sant Gwynno, Aberdâr

Datblygiad Arfaethedig: Hyd at 18 o gyfrwng tonnau gwynt gyda storio batris cysylltiedig, istaes, mynediad, a gwaith seilwaith.

Mae Penderfyniadau Cynllunio ac Amgylchedd Cymru (PCAC) wedi derbyn cais am Gyfarwyddyd Cwmpasu mewn perthynas â'r datblygiad uchod. Mae'r safle o fewn ardal gynllunio Cyngor Bwrdeistref Sirol Rhondda Cynon Taf. Dylai'r ymgeisydd fod wedi anfon copi o'r cais hwnnw at yr awdurdod cynllunio.

Wrth baratoi ein Cyfarwyddyd Cwmpasu, byddwn yn ystyried y materion a bennwyd yn rheoliad 13(6) ac Atodlen 4 Rheoliadau Cynllunio Gwlad a Thref (Asesu Effeithiau Amgylcheddol) (Cymru) 2017 (fel y'u diwygiwyd) ['Rheoliadau 2017'], yn ychwanegol at Gylchlythyr 11/99 y Swyddfa Gymreig.

Rydym yn ymgynghori â'ch awdurdod o dan reoliad 33(7) o Reoliadau 2017.

Byddem yn croesawu eich cyngor ar gwmpas yr AEA a'r methodolegau arfaethedig a amlinellwyd yn yr Adroddiad Cwmpasu, mewn perthynas â swyddogaethau eich awdurdod.

Bydd y cyngor hwn yn helpu llywio ein Cyfarwyddyd Cwmpasu.

Dylech ymateb ddim hwyrach na 13/04/2026.

Gellir gweld y dogfennau ar gyfer y cais Cwmpasu hwn ar-lein drwy ein porth gwaith achos:

<https://planningcasework.service.gov.wales/cy> - Chwiliwch am **SIP CAS-04625-N0C6Z5**

Os cewch unrhyw anawsterau wrth edrych ar y dogfennau, neu os oes angen i chi weld fersiynau heb eu golygu, cysylltwch â ni.

Rydym yn croesawu gohebiaeth Gymraeg. Cewch ateb Cymraeg i bob gohebiaeth Gymraeg ac ni fydd gohebu yn Gymraeg yn arwain at oedi.

We welcome correspondence in Welsh. Correspondence received in Welsh will be answered in Welsh and corresponding in Welsh will not involve any delay.

Pan fydd y materion wedi cael eu hystyried, bydd cyfarwyddyd cwmpasu yn cael ei gyflwyno a bydd ar gael i'r cyhoedd.

Os oes unrhyw gwestiynau gennych, cysylltwch â mi.

**** English text follows ****

Infrastructure (Wales) Act 2024

Town and Country Planning (Environmental Impact Assessment) (Wales) Regulations 2017 (as amended)

Potential SIP Application: Carreg Wen Wind Farm

Site Address: St Gwynno Forest, Aberdare

Proposed Development: Up to 18 wind turbines with associated battery storage, sub-station, access, and infrastructure works

Planning and Environment Decisions Wales (PEDW) has received a request for a Scoping Direction in relation to the above development. The site lies within Rhondda Cynon Taf County Borough Council. The planning authority should have been sent a copy of that request by the applicant.

In preparing our Scoping Direction we will take into account the matters specified in regulation 13(6) and Schedule 4 of the Town and Country Planning (Environmental Impact Assessment) (Wales) Regulations 2017 (as amended) ['the 2017 Regulations'], in addition to Welsh Office Circular 11/99.

We are consulting your authority under regulation 33(7) of the 2017 Regulations.

We would welcome your advice on the scope of the EIA and the proposed methodologies outlined in the Scoping Report, in relation to your authority's functions.

This advice will help to inform our Scoping Direction.

Please respond no later than 13/04/2026.

The documents for this Scoping request can be viewed online via our casework portal:

<https://planningcasework.service.gov.wales/> - Search for **SIP CAS-04625-N0C6Z5**

If you have any difficulties when viewing the documents, or if you need sight of unredacted versions, please contact us.

Once the issues have been considered a scoping direction will be issued and made publicly available.

If you have any questions, please contact me.

Rydym yn croesawu gohebiaeth Gymraeg. Cewch ateb Cymraeg i bob gohebiaeth Gymraeg ac ni fydd gohebu yn Gymraeg yn arwain at oedi.

We welcome correspondence in Welsh. Correspondence received in Welsh will be answered in Welsh and corresponding in Welsh will not involve any delay.

Yn gywir / Yours sincerely

Tom Braithwaite

Tom Braithwaite

Swyddog Cynllunio | Planning Officer

Penderfyniadau Cynllunio ac Amgylchedd Cymru | Planning and Environment Decisions Wales

Llywodraeth Cymru | Welsh Government

Rydym yn croesawu gohebiaeth Gymraeg. Cewch ateb Cymraeg i bob gohebiaeth Gymraeg ac ni fydd gohebu yn Gymraeg yn arwain at oedi.

We welcome correspondence in Welsh. Correspondence received in Welsh will be answered in Welsh and corresponding in Welsh will not involve any delay.